

B2.2.2 Le passé surcomposé

Passé surcomposé

Exprime uma ação concluída imediatamente antes de outra no passado: dès que, après que, quand, une fois que. Quand j'ai eu fini de dépasser la voiture, elle a pu enfin se rabattre.



1. Usa-se dois auxiliares, avoir/être sempre no passé composé + participio passado.

Avec être: être payé (Com être: ser pago)	Avec avoir: finir (Com avoir: terminar)	Avec avoir: boire
J'ai eu été payé (Eu tinha sido pago)	J'ai eu fini (Eu tinha terminado)	J'ai eu bu (Eu tinha bebido)
Tu as eu été payé (Tu tinhas sido pago)	Tu as eu fini (Tu tinhas terminado)	Tu as eu bu (Tu tinhas bebido)
Il a eu été payé (Ele tinha sido pago)	Elle a eu fini (Ela tinha terminado)	Elle a eu bu (Ela tinha bebido)
Nous avons eu été payés (Nós tínhamos sido pagos)	Nous avons eu fini (Nós tínhamos terminado)	Nous avons eu bu (Nós tínhamos bebido)
Vous avez eu été payés (Vocês tinham sido pagos)	Vous avez eu fini (Vocês tinham terminado)	Vous avez eu bu (Vocês tinham bebido)
Ils ont eu été payés (Eles tinham sido pagos)	Ils ont eu fini (Eles tinham terminado)	Ils ont eu bu (Eles tinham bebido)

1. Traduza e escolha a resposta correta

1. Dès que vous _____ l'amende en ligne, la contravention a été classée.
(Assim que você tiver pago a multa online, a infração foi arquivada.)
a. aviez payé b. avez eu payée c. avez eu payé d. avez payé
2. Quand j'_____ de doubler le camion, j'ai remis mon clignotant et je me suis rabattu. (Quando eu tinha acabado de ultrapassar o caminhão, liguei novamente a seta e voltei para a faixa.)
a. ai fini b. ai eu finie c. avais eu fini d. ai eu fini
3. Après que j'_____ un seul verre, j'ai préféré laisser ma voiture au parking.
(Depois que eu tinha bebido apenas um copo, preferi deixar meu carro no estacionamento.)
a. ai bu b. avais bu c. ai eu bu d. ai eu bué
4. Une fois que tu _____, tu as pu contester le retrait de points sans stress.
(Assim que você tiver sido pago, você pôde contestar a perda de pontos sem estresse.)
a. as été payé b. avais été payé c. as eu payé d. as eu été payé
1. avez eu payé 2. ai eu fini 3. ai eu bu 4. as eu été payé

2. Rewrite the phrases (QR: IA+)



1. (Après que) Après que je l'ai payé, le prestataire m'a envoyé la facture acquittée.

(Depois que eu o tive pago, o prestador me enviou a fatura quitada.)

2. (Dès que) Dès qu'ils ont fini la réunion, ils ont appelé le client.

(Assim que eles tiveram terminado a reunião, eles ligaram para o cliente.)

3. (Quand) Quand tu as bu ton café, tu es parti au rendez vous.

(Quando você teve tomado seu café, você foi para o compromisso.)

4. (Une fois que) Une fois que nous avons fini de remplir le formulaire en ligne, nous avons reçu un accusé de réception.

(Uma vez que nós tivemos terminado de preencher o formulário online, nós recebemos um aviso de recebimento.)

1. Après que je l'ai eu payé, le prestataire m'a envoyé la facture acquittée. **2.** Dès qu'ils ont eu fini la réunion, ils ont appelé le client. **3.** Quand tu as eu bu ton café, tu es parti au rendez vous. **4.** Une fois que nous avons eu fini de remplir le formulaire en ligne, nous avons reçu un accusé de réception.

3. Corrija o erro

1. Dès que j'ai fini le test du code, j'ai conduit.

Assim que eu tive terminado o teste do código, dirigi.

2. Après que j'ai eu payé l'amende en ligne, j'ai contestée.

Depois que eu tive pagado a multa online, contestei.

1. Dès que j'ai eu fini le test du code, j'ai conduit. **2.** Après que j'ai eu payé l'amende en ligne, j'ai contesté.